



Moji

M11640_A BlackDiamondEquipment.com



INSTRUCTIONS FOR USE

MOJI LANTERN

Battery Life: Your battery life will vary depending on:

- Brand and freshness of batteries
Length of time the lantern has been off
Temperature
Settings used

IMPORTANT: Follow all instructions carefully. Any modifications of this product will void the warranty.

BATTERIES (Illustrations 1, 2, 3, and 4)
The Moji requires three AAA batteries. Alkaline, lithium or rechargeable batteries can be used.

- Do not mix old and new batteries or different battery types
Dispose of used batteries properly
Remove batteries during storage and transport

OPERATION

- Install batteries as shown (Illustrations 1, 2, 3, and 4)
Power On/Off: Single click (Illustration 5)
Brightness Level Setting: Hold the switch down while powered. The Moji lantern will begin to dim.

CONDITIONS OF USE

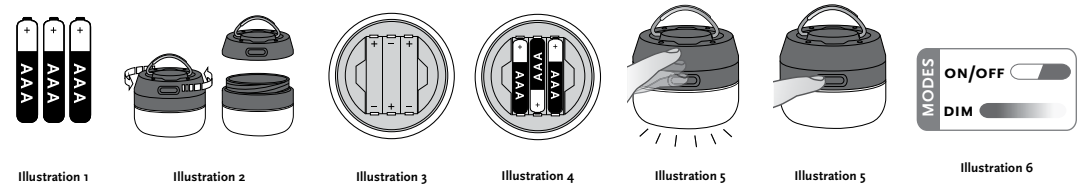
The Moji is waterproof rated to IPX 4 (this does not include salt spray or high-alkalinity fluids). See CARE AND CLEANING for instructions on how to dry your lantern.

CARE AND CLEANING

- Ensure that your lantern is clean and dry before and after each use and before storage. DO NOT STORE A WET LANTERN.
Do not artificially heat your lantern to dry it
If your lantern has been exposed to salt water, it must be rinsed with fresh water, dried and re-assembled to prevent corrosion
Use a mild soap and freshwater rinse to clean
Do not clean with a washing machine, dishwasher or high-pressure hose
Do not scrub with abrasive substances or surfaces
If the battery contacts are corroded, remove the corrosion by sanding lightly with a fine-grain emery cloth

Table with 2 columns (MAX/MIN) and 3 rows (LUMENS, HOURS, RANGE) for TriplePower LED.

86 g
36 g
122 g



TROUBLESHOOTING

- If the lantern does not work:
Check that the batteries are oriented correctly and touching the contacts
Replace the batteries
Check the contacts and connections for corrosion and clean if necessary

Work the switch several times
No luck? Contact your Black Diamond Dealer or BlackDiamondEquipment.com

WARNINGS

- A responsible adult must supervise use by children under the age of 12
Inspect your lantern for proper operation prior to using and, for critical situations, carry a second light and sufficient spare batteries

LIMITED WARRANTY

We warrant for one year from purchase date and only to the original retail buyer (Buyer) that our products (Products) are free from defects in material and workmanship.

Warranty Exclusions:

We do not warranty Products against normal wear and tear (such as ski edge cuts and abrasions, outsole wear, etc.), unauthorized modifications or alterations, improper use, improper maintenance, accident, misuse, negligence, damage, or if the Product is used for a purpose for which it was not designed.

This Black Diamond lantern meets the requirements of the EMC (electromagnetic compatibility) Directive 2004/108/EC.

This product is protected by one or more of the following patents: US5624908B1, US6621252B2, US6650066B2, EP1120018B1, EP1206168B1. Other patents pending.



NOTICE D'UTILISATION

LANTERNE MOJI

- Durée de vie : La durée de vie de vos piles varie en fonction des facteurs suivants :
La marque et l'état de fraîcheur des piles
Le "temps de récupération", c'est-à-dire le temps durant lequel la lampe est restée éteinte

- La température
Les réglages d'intensité utilisés
IMPORTANT : Suivez la notice attentivement et dans son intégralité.
Rien n'y fait ? Contactez votre revendeur Black Diamond le plus proche ou BlackDiamondEquipment.com.

- PILES (Illustrations 1, 2, 3, et 4)
Lanterne Moji fonctionne avec trois piles AAA.
Ne pas mélanger piles neuves et piles usagées ou différents types de piles.
Jeter les piles usagées dans un conteneur approprié.
Ôter les piles pendant les périodes de stockage et de transport.

FONCTIONNEMENT

- Insérer les piles comme indiqué (Illustrations 1, 2, 3, et 4)
Interrupteur Marche/Arrêt : Cliquer une fois (Illustration 5)
Réglage de l'intensité : Maintenir l'interrupteur enfoncé lorsque la lanterne est allumée.
La lanterne Moji mémorise l'intensité sélectionnée pendant 12 heures.

CONDITIONS D'UTILISATION

La Moji est conforme à la norme d'étanchéité IPX 4 (ceci exclut les aspersion de sel ou de fluides à forte alcalinité). Voir ENTRETIEN ET NETTOYAGE pour savoir comment sécher votre lanterne.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Assurez-vous que votre lanterne est propre et sèche avant et après chaque utilisation et avant chaque période de stockage.
Ne pas exposer à des températures supérieures à 60°C.
Par températures très basses, la capacité et la durée de vie des piles diminuent.
Ne pas chauffer votre lanterne par des moyens artificiels pour la sécher.
Si votre lanterne a été exposée à l'eau de mer, vous devez la rincer à l'eau claire et la laisser sécher comme indiqué pour empêcher la corrosion.
Pour nettoyer, utiliser un savon doux puis rincer à l'eau claire.
Ne pas nettoyer au moyen d'un lave-linge, d'un lave-vaisselle ou d'un jet haute pression.
Ne pas gratter avec des substances ou des surfaces abrasives.
Si les contacts des piles sont corrodés, ôter les traces de corrosion en ponçant légèrement avec une toile émeri à grains fins.

EN CAS DE DYSFONCTIONNEMENT

Si la lanterne ne fonctionne pas :

- Vérifier si les piles sont correctement insérées et si elles touchent les contacts.
Remplacer les piles
Repérer toute trace de corrosion sur les contacts et les connexions et nettoyer si besoin.
Tester l'interrupteur à plusieurs reprises.

Rien n'y fait ? Contactez votre revendeur Black Diamond le plus proche ou BlackDiamondEquipment.com.

AVERTISSEMENTS

- Toute utilisation du présent produit par des enfants de moins de 12 ans doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte responsable.
Inspectez votre lanterne avant utilisation pour vérifier son bon fonctionnement et pensez à transporter une seconde lampe ainsi qu'un nombre suffisant de piles de rechange afin de pouvoir faire face aux situations critiques.

LIMITES DE GARANTIE

Nous garantissons pour une durée de un an à partir de la date d'achat et seulement à l'acheteur d'origine (Acheteur) que nos produits (Produits) sont exempts de défauts de matériau et de fabrication.

Exclusions de garantie :

Sont exclus de cette Garantie l'usure normale du Produit (rayure et abrasion des carres, usure des semelles, etc.), les modifications ou les transformations non autorisées, l'utilisation incorrecte, l'entretien inadéquat, les accidents, l'emploi abusif, la négligence, les dommages, ou l'utilisation du Produit à des fins pour lesquelles il n'a pas été conçu.

Cette lanterne Black Diamond répond aux exigences de la Directive CEM (compatibilité électromagnétique) 2004/108/EC.

Le présent produit est protégé par l'un ou plusieurs des brevets suivants : US6249089B1, US6621252B2, US6650066B2, EP120018B1, EP1206168B1. Autres brevets en instance.



GEBRAUCHSANLEITUNG

MOJI-LATERNE

Batterielebensdauer: Die Batterielebensdauer hängt von den folgenden Faktoren ab:

- Hersteller und Alter der Batterie.
Zeitdauer, während der die Laterne ausgeschaltet war.
Temperatur.
Verwendete Einstellungen.

WICHTIG: Halten Sie sich genau an die folgenden Anweisungen. Jegliche Modifikationen an diesem Produkt setzen die Garantie ausser Kraft.

BATTERIEN (Abbildungen 1, 2, 3 und 4)

- Die Moji benötigt drei AAA-Batterien. Es können Alkali-, Lithium- oder wiederaufladbare Batterien verwendet werden.
Mischen Sie nicht alte und neue Batterien oder unterschiedliche Batterietypen.
Entsorgen Sie die verbrauchten Batterien nicht mit dem Restmüll.
Entfernen Sie die Batterien während der Lagerung und des Transports.

BETRIEB

- Legen Sie die Batterien wie dargestellt ein (Abbildungen 1, 2, 3 und 4).
Ein/Aus: Einfacher Klick (Abbildung 5).
Helligkeitseinstellung: Halten Sie die Taste im eingeschalteten Zustand gedrückt.
Die Moji-Laterne speichert die zuletzt ausgewählte Helligkeitsstufe für eine Dauer von 12 Stunden.

EINSATZBEDINGUNGEN

Die Moji ist wasserdicht gemäss IPX 4. Dies gilt nicht für salzhaltiges Wasser oder stark alkalische Flüssigkeiten.

PFLEGE UND REINIGUNG

- Stellen Sie vor der Aufbewahrung sicher, dass die Laterne sauber und trocken ist. BEWAHREN SIE EINE LANTERNE NICHT IM FEUCHTEN ZUSTAND AUF.
Erwärmen Sie die Laterne zum Trocknen nicht künstlich.
Wenn Ihre Laterne mit Salzwasser in Kontakt gekommen ist, waschen Sie sie mit frischem Wasser ab.
Verwenden Sie eine milde Seife und sauberes Wasser, um die Laterne zu säubern.

- Waschen Sie die Laterne keinesfalls in einer Waschmaschine, einem Geschirrspüler oder mit einem Hochdruckreiniger.
Verwenden Sie zum Reinigen keine Scheuermittel.
Im Falle von korrodierten Kontakten reinigen Sie diese mit einem feinkörnigen Schmirgelpapier.

FEHLERBEHEBUNG

- Wenn die Laterne nicht funktioniert:
Stellen Sie sicher, dass die Batterien richtig eingelegt sind und die Kontakte berühren.
Tauschen Sie die Batterien aus.
Überprüfen Sie die Kontakte auf Korrosion und säubern Sie gegebenenfalls.
Betätigen Sie mehrmals den Schalter.

Kein Erfolg? Wenden Sie sich an Ihren Black Diamond-Händler oder an BlackDiamondEquipment.com.

WARNHINWEISE

- Eine berechtigte volljährige Person muss die Verwendung des Produkts durch Kinder unter 12 Jahren beaufsichtigen.
Überprüfen Sie vor dem Gebrauch, ob die Laterne richtig funktioniert, und tragen Sie für Notfälle immer eine Ersatzlampe und ausreichend Ersatzbatterien mit sich.

BEGRENZTE GEWÄHRLEISTUNG

Wir gewährleisten dem ursprünglichen Käufer, der das Produkt aus dem Einzelhandel erworben hat (Käufer) für ein Jahr ab Kaufdatum, dass unsere Produkte (Produkte) frei von Defekten an Material und Ausführungsqualität sind.

Gewährleistungsausschluss:

Wir bieten keine Garantie gegen normale Abnutzung und Verschleiss unserer Produkte (Beschädigung oder Abnutzung der Skikanten, Abnutzung von Schuhsohlen usw.). Bei unerlaubten Veränderungen, unsachgemässer Verwendung und Wartung sowie bei Unfällen, Missbrauch, Vernachlässigung, Beschädigung oder wenn das Produkt zu einem Zweck verwendet wird, für den es nicht entwickelt wurde, ist jegliche Haftung ausgeschlossen.

Dieses Produkt ist durch eines oder mehrere der folgenden Patente geschützt: US6249089B1, US6621252B2, US6650066B2, EP120018B1, EP1206168B1. Andere Patente angemeldet.

[**IT**]

ISTRUZIONI PER L'USO

LAMPADA MOJI

Durata della batteria: La durata della batteria varia a seconda di questi fattori:

- ◆ Marca e stato d'uso delle batterie
- ◆ Periodo di tempo in cui la lampada è rimasta spenta
- ◆ Temperatura
- ◆ Impostazioni utilizzate

IMPORTANTE: Seguire tutte le istruzioni molto attentamente. Qualunque modifica del prodotto annulla la garanzia. Un uso scorretto della frontale può causare incidenti.

BATTERIE (Figure 1, 2, 3, e 4)

La Moji necessita di tre pile AAA. Possono essere utilizzate sia batterie alcaline che al litio o ricaricabili.

- ◆ Non mischiare batterie vecchie e nuove o batterie di diverso tipo
- ◆ Disporre correttamente delle batterie usate
- ◆ Togliere le batterie durante il trasporto e nei periodi di inutilizzo

OPERATIVITA'

- ◆ Inserire le batterie come mostrato (Figure 1, 2, 3, e 4)
- ◆ Per azionare la modalità On/Off: Un singolo click (Figura 5).
- ◆ Impostazione del livello di intensità Tenere premuto il pulsante mentre la lampada è accesa. La Moji inizierà a diminuire l'intensità. Rilasciare l'interruttore quando si raggiunge il livello di luminosità desiderato (Figure 6 e 7).
- ◆ La lampada Moji memorizza il livello di intensità selezionato per 12 ore.

CONDIZIONI D'USO

La Moji è impermeabile secondo i parametri dello standard IPX 4 (Questo non include spray salati o fluidi altamente alcalini). Vai al paragrafo CURA E PULIZIA per le istruzioni su come asciugare la tua lampada.

- ◆ Non esporre a temperature superiori a 60 °C
- ◆ In caso di temperature gelide, la durata e la potenza delle batterie sono compromesse.

CURA E PULIZIA

Assicurarsi che la lampada sia asciutta e pulita prima e dopo ogni uso e prima di riporla per un lungo periodo.
NON METTERE MAI VIA UNA LAMPADA BAGNATA. Togliere le batterie e permettere allo scomparto di asciugarsi all'aria prima di richiuderlo.

- ◆ Non scaldare artificialmente la lampada per asciugarla.
- ◆ Se la lampada è stata esposta ad acqua salata deve essere risciacquata con acqua fresca, poi asciugata e ri-assemblata per evitarne la corrosione.
- ◆ Utilizzare un sapone neutro e acqua fresca per pulire.
- ◆ Non pulire in lavatrice, lavastoviglie o con un compressore.
- ◆ Non pulire con sostanze o superfcii abrasive.
- ◆ Se i contatti della batteria sono corrosi, rimuovere i segni di corrosione passando un panno smerigliato a grana fine.

RICERCA E RIPARAZIONE DI UN GUASTO

Se la lampada non funziona:

- ◆ Controllare che le batterie siano orientate correttamente e tocchino i contatti
- ◆ Sostituire le batterie
- ◆ Controllare i contatti e le connessioni per verificare l'eventuale presenza di ruggine e pulire se necessario

- ◆ Premere l'interruttore piu' volte

Non avete avuto fortuna? Contattate il vostro rivenditore Black Diamond o visitate il sito BlackDiamondEquipment.com

AVVERTENZE

- ◆ Un adulto responsabile deve supervisionare l'utilizzo della frontale da parte di bambini al di sotto dei 12 anni.
- ◆ Prima dell'uso controllare sempre che lampada funzioni correttamente e, in caso di situazioni critiche, portare una seconda lampada e pile di ricambio a sufficienza

GARANZIA LIMITATA

Garantiamo per un anno dalla data di acquisto e solo nei confronti di un originale acquirente, che i nostri prodotti sono esenti da difetti nel materiale e nella lavorazione. Per le lampade la nostra garanzia è di 3 anni. Se l'acquirente scopre un difetto, deve spedire il prodotto al luogo d'acquisto. Nel caso ciò non sia possibile, deve rispedire a noi il prodotto all'indirizzo fornito. Il prodotto sarà riparato e sostituito a nostra discrezione. Questa è l'estensione della nostra responsabilità nell'ambito di questo tipo di garanzia, e dopo il termine del periodo di applicazione della garanzia, questa responsabilità si esaurisce. Ci riserviamo il diritto di richiedere prove dell'acquisto per tutti i reclami esercitati nell'ambito della garanzia.

Esclusioni di garanzia:

Non garantiamo i nostri prodotti per quanto riguarda il normale logorio (tagli nelle lamine e abrasioni, logorio delle suole esteriori, etc...) modifiche o alterazioni non autorizzate, utilizzo improprio, impropria manutenzione, incidenti, negligenza, danni, o se il prodotto è utilizzato per fini per i quali non è stato progettato. Questa garanzia fornisce il cliente di specifici diritti legali; inoltre egli può essere soggetto ad altri diritti che variano da stato a stato. Ecceetto i casi citati in tale garanzia, la Black Diamond non è responsabile per danni diretti, indiretti, accidentali o di altro tipo derivanti dall'utilizzo del prodotto. Questa garanzia sostituisce tutte le altre garanzie, implicite o esplicite, incluse, ma non limitate a, implicite garanzie di commerciabilità o idoneità per scopi particolari (alcuni stati non permettono l'esclusione o limitazione di danni incidentali/conseguenziali oppure permettono limitazioni alla durata di una garanzia implicita. In tutti questi casi le sovraccitate esclusioni non sono valide.) Questa lampada Black Diamond soddisfa i requisiti della Direttiva EMC (electromagnetic compatibility) 2004/108/EC.

Questo prodotto è protetto da uno o più dei seguenti brevetti: US6249089B1, US6621252B2, US6650066B2, EP1120018B1, EP1206168B1. Altri brevetti sono in fase di certificazione.

[**ES**]

INSTRUCCIONES DE USO

LINTERNA FAROLILLO MOJI

Duración de las pilas: La duración de las pilas variará en función de los siguientes factores:

- ◆ De la marca y de lo recientes que sean las pilas.
- ◆ Del tiempo que lleve la linterna sin haber estado encendida.
- ◆ De la temperatura.
- ◆ De los ajustes de intensidad empleados.

IMPORTANTE: Respeta todas las instrucciones. Cualquier modificación que se le haga a este producto anulará la garantía. Un uso inapropiado de la linterna puede ocasionar daños al usuario.

PILAS (Ilustraciones 1, 2, 3 y 4)

- ◆ La Moji requiere tres pilas AAA. Pueden usarse pilas alcalinas, de litio o recargables.
- ◆ No mezcles pilas viejas con nuevas, ni pilas de tipos diferentes.
- ◆ Deposita las pilas usadas en un contenedor de residuos apropiado.

- ◆ Durante el almacenamiento y el transporte, quita las pilas de la linterna.

FUNCIONAMIENTO

- ◆ Instala las pilas como se muestra (Ilustraciones 1, 2, 3 y 4)

Encendido/apagado: Un solo clic (Ilustración 5)

Ajuste del nivel de intensidad: Mantén apretado el botón al encender. La linterna Moji comenzará a atenuar su luz. Suelta el botón cuando se alcance el nivel de intensidad deseado (Ilustraciones 6 y 7).

- ◆ La linterna Moji recordará durante 12 horas el nivel de intensidad seleccionado.

CONDICIONES DE USO

La linterna Moji tiene una catalogación de estanqueidad IPX4 (esto no incluye rociones de agua salada o de fluidos de elevada alcalinidad). Ver **CUIDADOS Y LIMPIEZA** para saber cómo secar tu linterna.

- ◆ No la espongas a temperaturas superiores a 60 °C.
- ◆ A temperaturas muy bajas la carga de las pilas y su duración se verán disminuidas.

CUIDADOS Y LIMPIEZA

Asegúrate de que la linterna esté limpia y seca antes y después de cada uso, así como antes de guardarla.
NO GUARDES UNA LINTERNA HÚMEDA. Extrae las pilas y deja que la linterna se seque al aire por completo.

- ◆ No calientes artificialmente la linterna para secarla.
- ◆ Si tu linterna ha estado expuesta a agua salada, debes aclararla con agua dulce y luego secarla antes de volver a montarla, para prevenir corrosiones.
- ◆ Para limpiarla, usa un detergente suave y agua limpia.

- ◆ No la metas en la lavadora, el lavaplatos ni la limpieis con una manguera de agua a presión.
- ◆ No la frotes con sustancias o superficies abrasivas.
- ◆ Si los contactos de las pilas presentan corrosión, elimínala lijándolos suavemente con un papel de lija fino.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si la linterna no funciona:

- ◆ Comprueba que las pilas estén correctamente orientadas y que hagan buen contacto.
- ◆ Cambia las pilas.
- ◆ Comprueba que los contactos y conexiones no presenten corrosión y límpialos si fuera necesario.
- ◆ Acciona varias veces seguidas el botón de encendido/apagado.

¿No hubo suerte? Ponte en contacto con tu distribuidor local de Black Diamond o con BlackDiamondEquipment.com

ADVERTENCIAS

- ◆ Un adulto responsable debe supervisar su uso por niños menores de 12 años.
- ◆ Antes de usarla, inspecciona siempre tu linterna y, en situaciones críticas, lleva una segunda linterna y suficientes pilas de repuesto.

GARANTÍA LIMITADA

Garantizamos por un año desde la fecha de compra y sólo al comprador original (Comprador) que nuestros productos (Productos) están libres de defectos tanto de material como de montaje. Para las linternas nuestra garantía es de tres años. Si el Comprador descubre un defecto cubierto por la garantía, el Comprador debe devolver el producto al lugar donde lo compró. Si eso no fuera posible, que nos devuelva el Producto a nosotros a la dirección indicada. El Producto será reparado o sustituido a nuestro criterio. Este es el alcance de nuestra responsabilidad bajo esta garantía y, cuando expire el periodo de garantía aplicable, se extinguirá dicha responsabilidad. Nos reservamos el derecho de requerir justificante de compra para cualquier reclamación relativa a la garantía.

Exclusiones de la garantía:

Nuestra garantía no cubre el desgaste y araños normales (como cortes y abrasiones con los cantos de los esquís, desgaste de las suelas, etc.), modificaciones o alteraciones no autorizadas, uso impropio, mantenimiento impropio, mal uso, negligencia, daños o si el Producto se usa para un propósito para el que no fue diseñado. Esta garantía te otorga derechos legales específicos y puedes tener también otros derechos que varían según el estado. Salvo en los casos expresamente mencionados en esta garantía, no seremos responsables por daños directos, indirectos, accidentales o de otro tipo que resulten del uso del Producto. Esta garantía reemplaza a todas las demás garantías, expresas o implícitas, incluidas, pero no limitadas a, garantías implícitas de cualidad de ser comercializado o ser apto para una finalidad determinada (algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños o accidentales o sobrevenidos, o permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita, de manera que es posible que las exclusiones arriba indicadas no se apliquen en tu caso).

Esta linterna Black Diamond cumple los requisitos de la Directiva EMC (compatibilidad electromagnética) 2004/108/EC.

Este producto se encuentra protegido por una o más de las siguientes patentes: US6249089B1, US6621252B2, US6650066B2, EP1120018B1, EP1206168B1. Hay otras patentes pendientes de tramitación.

[**JP**]

ブラックダイヤモンド モジランタン 取扱説明書

※製品をご使用になる前に必ず取扱説明書をお読み下さい。

電池寿命は以下の要素に左右されます。

- ◆電池の銘柄と残量
- ◆前回の使用から経過した時間
- ◆気温
- ◆ランプの使用セッティング

重 要

以下の取扱説明書を良く読み、正しくお使い下さい。本製品にいかなる改造を加えても、保証の対象外となります。また、誤った使い方により、ユーザーが損害を被るおそれがあります。

電池 (イラスト1、2、3、4)

モジランタンには単4形のアルカリ電池 / リチウム電池 / 充電電池3本を使用して下さい。

- ◆新旧の電池や種類の違う電池を混ぜて使わないで下さい。
- ◆使用済みの電池は適切に破棄して下さい。
- ◆保管 / 運搬時には電池を取り外して下さい。

操作方法

- ◆イラストを参照して電池を入れて下さい(イラスト1、2、3、4)。
- ◆スイッチをシングルクリックすると点灯 / 消灯します(イラスト5)。
- ◆点灯状態でスイッチを長押しすると減光機能が働きます。希望の照度達したらスイッチを離して下さい(イラスト6、7)。モジランタンは消灯しても設定照度を12時間記憶します。

使用の条件

モジランタンにはIPX4相当の防水性能があり、いかなる方向からの水の飛沫を受けても機能し続けます。但し、海水の飛沫やアルカリ度の高い液体は含まれません。ランプの乾かし方は「手入れと清掃」をご覧ください
◆60℃以上の環境でランプを使用したり晒したりしないで下さい。

- ◆非常に低い気温では電池性能と電池寿命は低下します。

手入れと清掃

使用前後、そして保管前にはランタンがきれいでも濡れていないことを確認して下さい。**濡れたままで保管しない下さい。**乾かす場合は消灯し、バッテリーハウジングを開いて電池を取り外し、内部が完全に乾いてから閉じて下さい。

- ◆熱を加えて乾かさしないで下さい。
- ◆潮風に晒された場合は真水で洗い流し、錆びないように完全に乾かしてから組み立て下さい。
- ◆中性石鹸で洗い、真水で洗い流して下さい。
- ◆洗濯機や皿洗い機で洗ったり、ホースで高圧を掛けて洗ったりしないで下さい。
- ◆表面を粗いブラシ等でこすり洗ひしないで下さい。
- ◆接点が錆びている場合は、目の細かい研磨布で軽くこすり落として下さい。

トラブルシューティング

モジランタンが正常に作動しない場合は下記のことを点検して下さい。

- ◆電池の向きは正しいですか？接点にきちんと接していますか？
 - ◆電池を交換してみましたか？
 - ◆接点が錆びていませんか？必要なら清掃して下さい。
 - ◆スイッチを何度か押してみましたか？
- 上記の点検を行っても作動しない場合は、ご購入店または輸入代理店にお問い合わせ下さい。

警 告

- ◆12歳以下の子供が使用する場合は、責任ある大人の監督が必要です。
- ◆ランタンが正常に機能することを使用前に点検して下さい。また、ランタンが重要な役割を果たす場合は、予備のランタンと十分な電池を携行して下さい。

ブラックダイヤモンド・イクイップメント社は本製品を使用したことによる直接的、間接的、偶発的、その他いかなる種類の損害に対しても責任を負いません。あなたは自分の行動と活動、それらに起因する結果に対して責任を負います。

限定的製品保証

弊社は第一購入者に限り、製品の原材料と製造上の不具合に対して購入日から1年間、無償の製品保証をいたします。ランタンとヘッドランプについては3年間の製品保証をいたします。製品に不具合が発生した場合、購入者は販売店へ製品をお持ち込みください。販売店へのお持ち込みが困難な場合は輸入代理店へ連絡をしてお送りください。弊社の裁量により製品の交換又は修理の対応を行います。それをもってこの製品保証の責務を終了するものとし、製品に適用された保証期間の終了をもってすべての責務を終えるものとします。弊社は全ての保証請求に対して第一購入者であることの証明を求める権利を有します。

保証対象外事項

弊社は製品の通常使用による損耗や傷（スキーエッジの傷や摩耗、アウトソールの消耗など）、メーカーが認めない改造や修正、不適切な使い方、不適切なメンテナンス、事故、誤使用、ユーザーの過失による破損、ダメージ、あるいは製品の用途に合わない目的外使用等については保証の対象外といたします。

この保証は、第一購入者に特定の権利を与え、また別の権利も与える可能性があります。それは国により異なります。弊社はこの保証で明確に述べられた事項を除き、製品の使用方法、またはその結果生じる損害に対して、直接的であるか、間接的であるか、付帯的であるか、他の種類のダメージであるかに関わらず責任を負いません。この保証は他の保証（明言的であるか、含蓄的であるか、暗黙的であるか、含意的であるか、非限定的であるか、

市場性あるいは特定の目的に適合する含蓄的であるかという保証）の代わりとなるものです（一部の国では除外事項、付帯的あるいは重大なダメージに対する限定、含蓄的保証期間の限定を認めませんので、その場合は上述の除外事項は第一購入者に対して適用されません）。

ブラックダイヤモンド・モジランタンは EMC (電磁両立性) 指令 204/108/EC の要求に適合しています。
本製品はアメリカ合衆国の下記特許に保護されており、他にもいくつかの特許を出願中です。US6249089B1、US6621225B2、US6650066B2、EP1120018B1、EP1206168B1

ブラックダイヤモンド日本総代理店
株式会社ロストアロー
〒350-2213
埼玉県鎌ヶ島市脚折1386-6
TEL：049-271-7113(ユーザーサポート)
e-mail：info@lostarrow.co.jp
www.lostarrow.co.jp

→ **BlackDiamondEquipment.com**